


Confort pour le particulier.  
L'ergonomie consiste à construire  
des machines dont l'utilisation est  
aussi confortable que possible.  
Dans la série des RuckZuck, nous  
avons pris ce principe particulière-  
ment à coeur. Le résultat : Avec le  
RuckZuck, vous fendez du bois pour  
votre propre cheminée ou

# RuckZuck

votre poêle en faïence. C'est alors  
que son rendement vous impressi-  
onne : rapidement et sans problè-  
me, il vient à bout de longueurs jusqu'à  
50 cm ou 1,10 m, pour réaliser des  
bûches prêtes à l'emploi.

## Les avantages en un coup d'œil

RUCKZUCK  
RUCKZUCK SPÉCIAL  
À DEUX VÉRINS

- ▼ Pour bois court (jusqu'à 50 cm)  
et de un mètre (jusqu'à 1,10 m)
- ▼ Utilisation sûre et confortable,  
immédiatement prêt à l'emploi
- ▼ 2 vitesses d'avance « V2 » pour la  
puissance au démarrage et la  
rapidité au fendage.
- ▼ Système hydraulique peu bruyant,  
avec filtre d'huile, pour un  
fonctionnement en continu
- ▼ Berceau de fendage pratique,  
pour un fendage centré
- ▼ Modèle turbo : entraînement plus  
silencieux encore, avec une vitesse  
de fendage encore plus élevée
- ▼ Particulièrement robuste grâce à  
une glissière large avec plaques  
de pression et éléments en laiton.
- ▼  Sécurité certifiée,  
pour vous



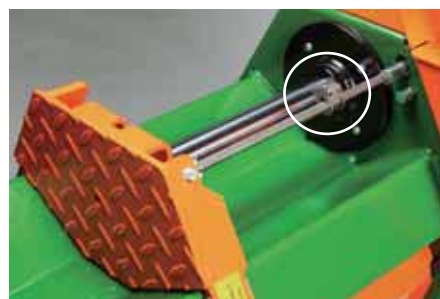
# RuckZuck Confort pour le particulier



Facilité de transport grâce aux grandes roues à bandage en caoutchouc plein de 300 mm de diamètre.



Glissière avec plaques de pression, en laiton pour une plus grande longévité



Utilisation optimale grâce à la course de fendage réglable

**Fendeur à bois de chauffage horizontal** pour bois courts et enstéré muni de **deux vérins de fendage**. **1er vérin** pour bois courts jusqu'à 55 cm maximum. **2ème vérin** pour bois courts jusqu'à **110 cm maximum**. Tous les bois jusqu'à 110 cm sont fendus rapidement en un seul cycle de fendage. Course du vérin 540 mm ou 1080 mm Diamètre idéal du bois : jusqu'à 30 cm.

**Modèle turbo** : pour une vitesse de fendage plus grande encore.



RuckZuck Spécial E4-400 TURBO avec table repose-bois F0001440

# RuckZuck « Spécial » à deux vérins

ARTICLE N°	TYPE	DÉSIGNATION
M6897	E4-400 Turbo Course 540+ 540	Entraînement par moteur électrique 4 kW, 400 V. Prise CEE 16 A. Puissance de fendage 5,6 t. Vitesses d'avance du vérin : 11,4/24,2 cm/s, vitesses de retour du vérin : 24,2/11,4 cm/s, poids : 170 kg
M6895	E3-400 Course 540+ 540	Entraînement par moteur électrique 3 kW, 400 V. Prise CEE 16 A. Puissance de fendage 6,3 t. Vitesses d'avance du vérin : 7,3/15,5 cm/s, vitesses de retour du vérin : 15,5/7,3 cm/s, poids : 150 kg
M6896	B5,5 B&S Course 540+ 540	Entraînement par moteur à essence Briggs&Stratton 5,5 kW (7,5 CH). Puissance de fendage 5,6 t. Vitesses d'avance du vérin : 8/17 cm/s, vitesses de retour du vérin : 17/8 cm/s, poids : 166 kg
M6898	B5,9 Honda Course 540+ 540	Entraînement par moteur à essence Honda 5,9 kW (8 CV). Puissance de fendage 5,6 t. Vitesses d'avance du vérin : 8/17 cm/s, vitesses de retour du vérin : 17/8 m/s, poids : 168 kg

## Accessoires pour le RuckZuck/RuckZuck « Spécial »

ARTICLE N°	DÉSIGNATION
F0001893	Coin croisé enfichable pour 4 éclats
F0001421	Table repose-bois pour le RuckZuck (sortie machine)
F0001440	Table repose-bois pour le RuckZuck « Spécial » (sortie machine)
F0002179	Compteur horaire pour machines à entraînement électrique
F0001806	Compteur horaire pour machines avec entraînement par prise de force
F0001482	Compteur horaire pour machines à entraînement par moteur à essence
Z2000635	Cardan Walterscheid

# RuckZuck „Plus“ avec V2

**Fendeur de bois de chauffage horizontal** maniable pour des bois courts, destiné aux particuliers. Ses deux vitesses d'avance « V2 » assurent la puissance au démarrage et la rapidité du fendage. Puissance de fendage de 6t. Fend le bois jusqu'à une longueur maximum de 55 cm. Course du vérin : 540 mm. Roues à bandage en caoutchouc plein d'un diamètre de 300 mm. Diamètre idéal du bois : jusqu'à 30 cm. **Modèle turbo** : pour une vitesse de fendage plus grande encore.



coin étoile 4 tranchants retournable F0001893 enfichable, pour quatre bûches en une opération – comme équipement spécial.



RuckZuck E2,2-400 V avec coin étoile quatre tranchants amovible F0001893 et table repose-bois F0001421

ARTICLE N°	TYPE	DÉSIGNATION
M6860	E4-400 V2 Turbo Course 540	Entraînement par moteur électrique 4 kW, 400 V. Prise CEE 16 A. Puissance de fendage 5,6 t. Deux vitesses d'avance du vérin : 21,6 et 11,4 cm/s, vitesse de retour du vérin : 24,2 cm/s, poids : 144 kg
M6790	E2,2-400 V2 Course 540	Entraînement par moteur électrique 2,2 kW, 400 V. Prise CEE 16 A. Puissance de fendage 5,6 t. Deux vitesses d'avance du vérin : 12,1 et 6,4 cm/s, vitesse de retour du vérin : 13,6 cm/s, poids : 128 kg
M6791	E2,2-230 V2 Course 540	Entraînement par moteur électrique 230 V 2,2 kW. Puissance de fendage 4,6 t. Deux vitesses d'avance du vérin : 9,8 et 5,2 cm/s, vitesse de retour du vérin : 11 cm/s, poids : 127 kg
M6862	B5,5 B&S V2 Course 540	Entraînement par moteur à essence Briggs&Stratton 5,5 kW (7,5 CH). Puissance de fendage 5,6 t. Deux vitesses d'avance du vérin : 15,3 et 8,1 cm/s, vitesse de retour du vérin : 17,2 cm/s, poids : 140 kg
M6863	B5,9 Honda V2 Course 540	Entraînement par moteur à essence Honda 5,9 kW (8 CV). Puissance de fendage 5,6 t. Deux vitesses d'avance du vérin : 15,3 et 8,1 cm/s, vitesse de retour du vérin : 17,2 cm/s, Poids : 142 kg
M6864	PS V2 Course 540	Entraînement par prise d'huile hydraulique du tracteur pour avance et retour de taille 3 et retour sans pression nécessaires ! Complet avec flexibles et raccords hydrauliques. Débit maximum de la pompe 16l/min. Puissance de fendage 5,1 t à 210 bar (données techniques, voir M6860). Poids : 152 kg. Attelage trois points.
M6866	PZG V2 Course 540	Entraînement par prise de force via le cardan. Débit de la pompe : 15 l/mn pour une vitesse de la prise de force de 480 tr/mn. Cardan indispensable, puissance de fendage 5,6 t. Vitesses d'avance du vérin : 20,1 et 10,6 cm/s, vitesse de retour du vérin : 22,5 cm/s, puissance requise : 6 kW (8,2 CV), trois points cat. I et cat. II, poids : 144 kg

Accessoires : voir en page 33

## RuckZuck avec châssis

Fendre et transporter « RuckZuck ». Le châssis agricole Posch destiné au RuckZuck offre les deux possibilités : fendage et déplacement rapide d'un endroit à l'autre. Remorquage facile par toute voiture équipée d'un système d'attelage. Également possible pour le RuckZuck « Spécial » à deux vérins.

## Équipements spéciaux pour le RuckZuck/RuckZuck « Spécial » (uniquement livrable en équipement d'origine, montage inclus. !)

ARTICLE N°	DÉSIGNATION
T	Châssis agricole à essieu rigide, pour 10 km/h maxi. avec tête d'attelage à boule, sans rampe d'éclairage.
L	Rampe d'éclairage pour machines sur essieu

Pour les machines avec châssis routier ou agricole, respecter le code de la route national en vigueur.



RuckZuck avec châssis



